



zawsk
1-500 Biała Podl.
tel. (083) 3...61-1

GOŃCIEC 1

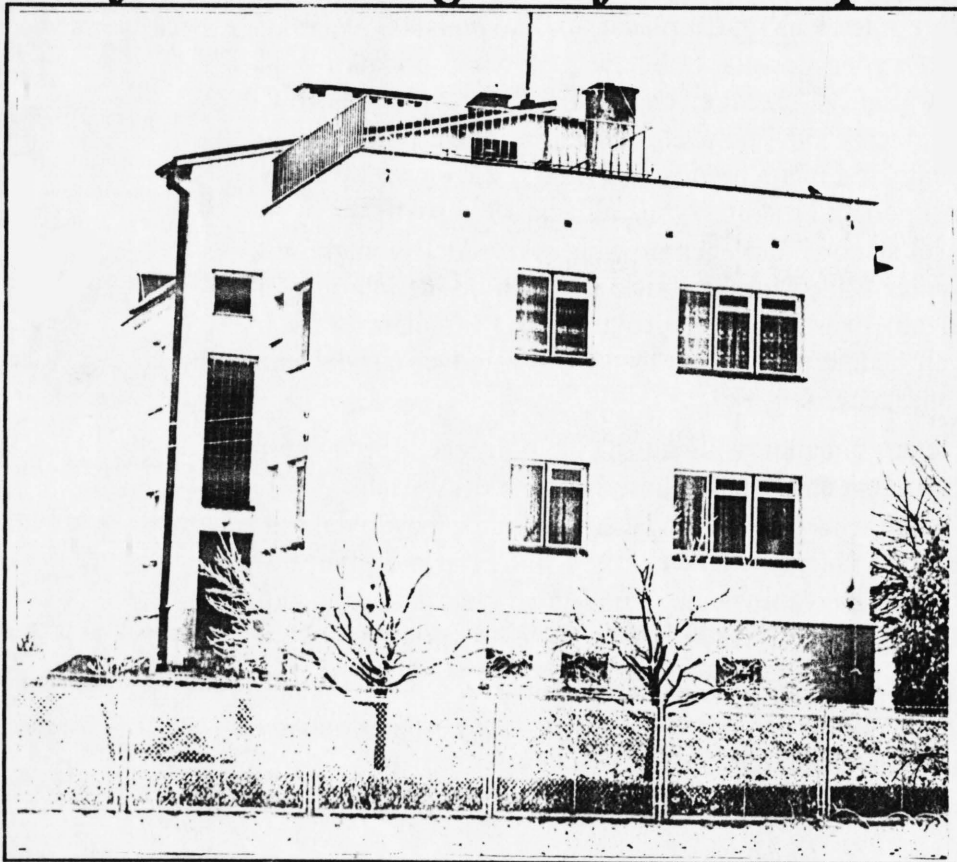
TERESPOLSKI

Nr. 29

Styczeń 1995

Pismo Przyjaciół Terespola i Okolic

*Z okazji 40-lecia działalności
Stacji Meteorologicznej w Terespolu*



Życzymy dalszej owocnej pracy!

W dodatku do "Gońca Terespolskiego" zamieszczamy historię Stacji Meteorologicznej w Terespolu.





Podatki i opłaty lokalne.

Podatki i opłaty lokalne są świadczeniem ustawowym. Ustawodawca przelał na organy gminy uprawnienie obniżania stawek kwotowych na dany rok podatków i opłat lokalnych. Każde obniżenie jednak podatków i opłat lokalnych powoduje zmniejszenie dotacji Państwa przekazywanej gminom, traktowane jest jako niewykorzystanie możliwości gminy w pozyskaniu należnych dochodów. Co roku Minister Finansów ustala górne stawki kwotowe podatków i opłat na dany rok podatkowy a rady gmin dokonują wyboru czy uznać te stawki czy też je obniżyć.

Takiego wyboru musiała dokonać Rada Miejska na sesji w dniu 17 stycznia br. Wybór był bardzo trudny zważywszy na ogromne potrzeby miasta i istniejącą sytuację ekonomiczną społeczeństwa, która staje się coraz trudniejszą.

Gdyby Rada Miejska nie skorzystała ze swego uprawnienia mieszkańcy miasta płaciliby podatki od nieruchomości średnio o 50% wyższe niż w roku ubiegłym mimo, że Minister Finansów podwyższył te stawki tylko o ok. 32%, wynika to z tego, że w ubiegłym roku mieszkańcy też płacili niższe podatki. W roku bieżącym Rada Miejska zdecydowała obniżyć stawki podatku od nieruchomości o ok. 15% stawek ustalonych przez Ministra Finansów. Szczegóły zawarte są w zamieszczonej uchwale. Oznacza to, że podatnicy w 1995 roku będą płacić podatek od nieruchomości średnio o 25% wyższy niż w roku ubiegłym, czyli wzrost podatku jest niższy niż inflacja 1994 roku.

Podatek od nieruchomości stanowi znaczącą pozycję wszystkich podatków i opłat lokalnych. Przyjęte przez Radę Miejską stawki podatku od nieruchomości obniżają wpływy do budżetu miasta w 1995 roku o ok. 1 miliard starych złotych. Staraniem radnych będzie pozyskanie tej kwoty z innych źródeł bez obciążania mieszkańców miasta.

Podstawą obliczenia podatku rolnego na I półrocze 1995r. jest określona przez Prezesa GUS średnia cena skupu żyta w IV kwartale 1994r. tj. 189.200 zł./starych/ na 1 ha przeliczeniowy. Rada Miejska nie zdecydowała się na obniżkę tej kwoty. W roku ubiegłym również w I półroczu nie obniżano stawki średniej ceny skupu żyta przyjmowanej za podstawę obliczania podatku rolnego, obniżono ją w II półroczu do kwoty obowiązującej w I półroczu.

W strukturze dochodów budżetu miasta podatki i opłaty lokalne wnoszone przez mieszkańców miasta nie przekraczają 10%, pozostałe dochody pochodzą od innych podatników i z innych źródeł.

O budżecie miasta na 1995 rok poinformujemy w marcowym wydaniu "Gońca".

Stawki pozostałych podatków i opłat lokalnych przedstawiają zamieszczone uchwały.

/z.r/



~~-1995- podatek od nieruchomości -1995-~~
~~-1995- podatek od nieruchomości -1995-~~
~~-1995- podatek od nieruchomości -1995-~~

UCHWAŁA Nr VII/43/95
Rady Miejskiej w Terespolu
 z dnia 17 stycznia 1995 roku

w sprawie ustalenia stawek podatku od nieruchomości.

Na podstawie art.18 ust.2 pkt.8 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (Dz.U. Nr 16 poz.96, Nr 32 poz.191, Nr 34 poz.199, Nr 43 poz.253 i Nr 89 poz.518; z 1991 r. Nr 4 poz.18, Nr 110 poz.473; z 1992 r. Nr 85 poz.428, Nr 100 poz.499; z 1993 r. Nr 17, poz.78; z 1994r. Nr 122, poz. 593) oraz art.5 ust.1 ustawy z dnia 12 stycznia 1991r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 9, poz.31, Nr 101, poz.444; z 1992r. Nr 21, poz.86; z 1994r Nr 123, poz.600) w związku z §1, pkt.1 rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 7 grudnia 1994r w sprawie wykonania przepisów ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 132, poz.675) **RADA MIEJSKA w Terespolu, u c h w a ł a, c o n a s t ę p u j e:**

§ 1.

Ustala się stawki podatku od nieruchomości od osób fizycznych, osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych nie mających osobowości prawnej w następującej wysokości:

1. od budynków mieszkalnych lub ich części od 1 m² powierzchni użytkowej:

a/ od osób fizycznych	0,15 zł
b/ od osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych nie mających osobowości prawnej	0,15 zł
2. od budynków lub ich części związanych z prowadzoną działalnością gospodarczą inną niż rolnicza lub leśna oraz od części budynków mieszkalnych zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej od 1 m² powierzchni użytkowej:

a/ od osób fizycznych	6,63 zł
b/ od osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych nie mających osobowości prawnej	5,50 zł
3. od pozostałych budynków lub ich części wykorzystywanych na inne cele niż działalność gospodarcza od 1 m² powierzchni użytkowej:

a/ od osób fizycznych	1,88 zł
b/ od osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych nie mających osobowości prawnej	2,21 zł
4. od budynków gospodarczych lub ich części wykorzystywanych na inne cele niż działalność gospodarcza od 1 m² powierzchni użytkowej:

a/ od osób fizycznych	0,34 zł
b/ od osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych nie mających osobowości prawnej	0,34 zł

Z
P
R
A
C
S
A
M
O
R
Z
A
D
U

~~-1995- podatek od nieruchomości -1995-~~
~~-1995- podatek od nieruchomości -1995-~~
~~-1995- podatek od nieruchomości -1995-~~



-1995- podatek od nieruchomości -1995-
-1995- podatek od nieruchomości -1995-
-1995- podatek od nieruchomości -1995-

Z

P

R

A

C

S

A

M

O

R

Z

A

D

U

- 2 -

5. od garaży wolnostojących od 1 m² powierzchni użytkowej:
- | | |
|--|---------|
| a/ od osób fizycznych | 0,34 zł |
| b/ od osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych nie mających osobowości prawnej | 0,34 zł |
6. od budowli związanych z prowadzoną działalnością gospodarczą inną niż rolnicza lub leśna od ich wartości:
- | | |
|--|----|
| a/ od osób fizycznych | 2% |
| b/ od osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych nie mających osobowości prawnej | 2% |
7. od gruntów związanych z prowadzoną działalnością gospodarczą inną niż rolnicza od 1 m² powierzchni gruntów:
- | | |
|--|---------|
| a/ od osób fizycznych | 0,22 zł |
| b/ od osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych nie mających osobowości prawnej | 0,22 zł |
8. od pozostałych gruntów:
- | | |
|--|---------|
| a/ od osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych nie mających osobowości prawnej od 1 m ² powierzchni gruntów | 0,02 zł |
| b/ od osób fizycznych posiadających i użytkujących grunty o powierzchni do 700 m ² po 0,02 zł za każdy m ² gruntu, a za każdy następny m ² gruntu powyżej 700 m ² po 0,01 zł za 1 m ² . | |

§ 2.

Wykonanie uchwały zleca się Zarządowi Miejskiemu w Terespolu.

§ 3.

Traci moc Uchwała Nr XVII/121/94 Rady Miejskiej w Terespolu z dnia 27 stycznia 1994 r. w sprawie ustalenia stawek podatku od nieruchomości.

§ 4.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej ogłoszenia poprzez rozplakatowanie w miejscach publicznych na terenie miasta Terespol.

PRZEWODNICZĄCY
RADY MIEJSKIEJ

Wiesław Jurek
Wiesław Jurek

-1995- podatek od nieruchomości -1995-
-1995- podatek od nieruchomości -1995-
-1995- podatek od nieruchomości -1995-



~~-1995 - opłata administracyjna -1995-~~
~~-1995 - opłata administracyjna -1995-~~
~~-1995 - opłata administracyjna -1995-~~

UCHWAŁA Nr VII/48/95
Rady Miejskiej w Terespole
z dnia 17 stycznia 1995 roku

w sprawie ustalenia wysokości opłaty administracyjnej.

Na podstawie art.18 ust.2 pkt.8 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (Dz.U. Nr 16 poz.95, Nr 32 poz.191, Nr 34 poz.199, Nr 43 poz.253 i Nr 89 poz.518; z 1991 r. Nr 4 poz.18, Nr 110 poz.473; z 1992 r. Nr 85 poz.428, Nr 100 poz.499; z 1993 r. Nr 17 poz.78; z 1994r. Nr 122, poz.593) oraz art. 18 i art.19 pkt.1 lit.c ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 9, poz.31, Nr 101, poz.444, z 1992r Nr 21, poz.86; z 1994r. Nr 123, poz.600) w związku z § 1, pkt.4 lit.c rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 7 grudnia 1994r. w sprawie wykonania przepisów ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 132, poz.675) **RADA MIEJSKA w Terespole u c h w a l a, co następuje:**

§ 1.

Ustala się stawki opłaty administracyjnej w wysokości:

1. Za sporządzenie testamentu allograficznego w Urzędzie Miejskim - 50,00 zł.
2. Za sporządzenie testamentu allograficznego na miejscu u testatora - 80,00 zł.
3. Za wydanie wypisu lub wrysu z miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta po - 10,00 zł.

§ 2.

Traci moc uchwała Nr III/27/92 Rady Miejskiej w Terespole w sprawie ustalenia opłaty administracyjnej (zm.Uchwała Nr XVII/126/94 z dnia 27 stycznia 1994r.).

§ 3.

Wykonanie uchwały zleca się Zarządowi Miejskiemu w Terespole.

§ 4.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej ogłoszenia poprzez rozplakatowanie w miejscach publicznych na terenie miasta Terespol.

PRZEWOZNIK
 RADY MIEJSKIEJ
 Wiesław Jurek

**Z
P
R
A
C
S
A
M
O
R
Z
A
D
U**

~~-1995 - opłata administracyjna -1995-~~
~~-1995 - opłata administracyjna -1995-~~
~~-1995 - opłata administracyjna -1995-~~



~~-1995- opłata miejscowa -1995-~~
~~-1993- opłata miejscowa -1993-~~

Z

P
R
A

C

S

A

M

O

R

Z

A

D

U

UCHWAŁA Nr VII/46/95
Rady Miejskiej w Terespolu
z dnia 17 stycznia 1994 roku

zmieniająca uchwałę w sprawie ustalenia stawki opłaty miejscowej pobieranej na terenie miasta Terespol, oraz sposobu jej poboru.

Na podstawie art.18 ust.2 pkt.8 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (Dz.U. Nr 16, poz.95, Nr 32, poz.191, Nr 34, poz.199, Nr 43, poz.253 i Nr 89, poz.518; z 1991 r. Nr 4, poz.18, Nr 110, poz.473; z 1992 r. Nr 85, poz.428, Nr 100, poz.499; z 1993 r. Nr 17, poz.78; z 1994r. Nr 122, poz.593), art. 17 i 19 pkt.1 lit.b, pkt.2 i 3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 9, poz.31, Nr 101, poz.444, z 1992r Nr 21, poz.86; z 1994r Nr 123,poz.600) w związku z § 1, pkt.4 lit.b rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 7 grudnia 1994r. w sprawie wykonania przepisów ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 132, poz.675) oraz rozporządzenia Nr 9 Wojewody Białkopodlaskiego z dnia 28 lutego 1992 roku w sprawie określenia miejscowości na terenie województwa białkopodlaskiego posiadających walory krajobrazowe, w których pobiera się opłatę miejscową (Dz. Urz. W.B. Nr 2, poz.16) **RADA MIEJSKA w Terespolu, u c h w a l a, c o n a s t ę p u j e:**

§ 1.

W uchwale Nr IV/33/92 Rady Miejskiej w Terespolu z dnia 14 kwietnia 1992r. w sprawie ustalenia stawki opłaty miejscowej pobieranej na terenie miasta Terespol (zm. Uchwała Nr X/64/93 z dnia 3 lutego 1993r., Nr XII/86/93 z dnia 25 maja 1993r.; Nr XVII/124/94 z dnia 27 stycznia 1994r.) wprowadza się następujące zmiany:

1. w § 1 wyrazy "4500 zł (słownie:cztery tysiące pięćset-złotych)" zastępuje się wyrazami "0,60 zł. (słownie:sześćdziesiąt groszy)" (w nowych złotych).

§ 2.

Wykonanie uchwały zleca się Zarządowi Miejskiemu w Terespolu.

§ 3.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej ogłoszenia poprzez rozplakatowanie w miejscach publicznych na terenie miasta Terespol .

PRZEWODNICZĄCY
 RADY MIEJSKIEJ

Wiesław Jurek

~~-1995- opłata miejscowa -1995-~~
~~-1993- opłata miejscowa -1993-~~



-1995 - opłata targowa - 1995 - opłata targowa -1995-

Rady Miejskiej w Terespole

z dnia 17 stycznia 1995 roku

w sprawie ustalenia stawek opłaty targowej oraz sposobu jej poboru.

Na podstawie art.18 ust.2 pkt.8 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (Dz.U. Nr 16, poz.95, Nr 32, poz.191, Nr 34, poz.199, Nr 43, poz.283 i Nr 89, poz.518; z 1991 r. Nr 4, poz.18, Nr 110, poz.473; z 1992 r. Nr 85, poz.428, Nr 100, poz.499; z 1993 r. Nr 17, poz.78; z 1994r. Nr 122, poz.593) oraz art.19 pkt.1 lit.a ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 9, poz.31, Nr 101, poz.444, z 1992r Nr 21, poz.86; z 1994r. Nr. 123, poz.600) w związku z § 1, pkt.4 lit.a rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 7 grudnia 1994r. w sprawie wykonania przepisów ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 132, poz.675) **RADA MIEJSKA w Terespole, u c h w a l a, co następuje:**

§ 1.

1. Ustala sięienne stawki opłaty targowej w mieście Terespol w wysokości:

- 1/ 0,50 zł - za handel detaliczny nabiałem i drobiem z ręki lub kosza
- 2/ 2,00 zł - od handlu detalicznego i hurtowego z ręki, kosza, wózka, roweru.
- 3/ 4,00 zł - od handlu na zajmowanym stole o pow. 1m² /jednorazowo/.
- 4/ 15,00 zł - od handlu na zajmowanym stole o pow. 1m² /miesięcznie/.
- 5/ 7,00 zł - od handlu z samochodu, przyczepy o ładowności do 1 tony oraz wozu konnego i ciągnika /jednorazowo/.
- 6/ 30,00 zł - od handlu z samochodu, przyczepy o ładowności do 1 tony oraz wozu konnego i ciągnika /miesięcznie/.
- 7/ 20,00 zł - od handlu z samochodu, przyczepy lub ciągnika o ładowności powyżej 1 tony /jednorazowo/.
- 8/ 80,00 zł - od handlu z samochodu, przyczepy lub ciągnika o ładowności powyżej 1 tony /miesięcznie/.
- 9/ 7,00 zł - od handlu każdej wprowadzonej sztuki bydła i koni.

2. Opłatę targową wymienioną w ust.1 pobiera się od osób fizycznych i prawnych dokonujących sprzedaży w wyznaczonych i zorganizowanych targowiskach na terenie miasta Terespol.

§ 2.

1. Poboru opłaty targowej dokonuje osoba wyznaczona przez Burmistrza Miasta.

2. Za pobór opłaty targowej inkasentowi przysługuje wynagrodzenie w wysokości 10 % sumy zainkasowanej.

§ 3.

Traci moc uchwała NrXVII/125/94 Rady Miejskiej w Terespole z dnia 27 stycznia 1994r., w sprawie ustalenia stawek opłaty targowej oraz sposobu jej poboru.

§ 4.

Wykonanie uchwały zleca się Zarządowi Miejskiemu w Terespole.

§ 5.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej ogłoszenia poprzez rozplakatowanie w miejscach publicznych na terenie miasta Terespol .

PRZEWODNICZĄCY
RADY MIEJSKIEJ
Włodzisław Jurek

Z
P
R
A
C
S
A
M
O
R
Z
Ą
D
U



**-1995- podatek od środków transportowych-1995-
-1995- podatek od środków transportowych-1995-
-1995- podatek od środków transportowych-1995-**

Z

UCHWAŁA Nr VII/44/95

Rady Miejskiej w Terespolu

z dnia 17 stycznia 1994 roku

P

w sprawie podatku od środków transportowych i zwolnień w tym podatku.

R

Na podstawie art.18 ust.2 pkt.8 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (Dz.U. Nr 16, poz.95, Nr 32, poz.191, Nr 34, poz.199, Nr 43, poz.253 i Nr 89, poz.518; z 1991 r. Nr 4, poz.18, Nr 110, poz.473; z 1992 r. Nr 85, poz.428, Nr 100, poz.499; z 1993 r. Nr 17, poz.78; z 1994r. Nr 122, poz. 593)) art.9 ust.6 i art.12 ust.4 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 9, poz.31, Nr 101, poz.444, z 1992r Nr 21, poz.86; z 1994r. Nr 123,poz.600) w związku z rozporządzeniem Ministra Finansów z dnia 7 grudnia 1994r w sprawie podatku od środków transportowych (Dz.U. Nr 132, poz.676),
RADA MIEJSKA w Terespolu u c h w a ł a, co następuje:

A

§ 1.

Postanawia się przyjąć stawki podatku od środków transportowych w wysokościach podanych w rozporządzeniu Ministra Finansów z dnia 7 grudnia 1994 r. w sprawie podatku od środków transportowych (Dz.U. Nr 132, poz. 676).

C

§ 2.

Zwalnia się od podatku od środków transportowych:

1. Pojazdy czasowo wycofane z ruchu (czasowo wyrejestrowane) przed upływem terminu płatności danej raty. W przypadku włączenia pojazdu do ruchu obowiązek podatkowy powstaje od pierwszego dnia miesiąca następującego po miesiącu, w którym środek transportowy został ponownie dopuszczony do ruchu.

S

2. Jednostki i zakłady budżetowe podporządkowane Radzie Miejskiej w Terespolu.

A

§ 3.

Wykonanie uchwały zleca się Zarządowi Miejskiemu w Terespolu.

M

§ 4.

Traci moc Uchwała Nr XVII/123/94 Rady Miejskiej w Terespolu z dnia 27 stycznia 1994 r. w sprawie podatku od środków transportowych i zwolnień w tym podatku.

O

§ 5.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej ogłoszenia poprzez rozplakatowanie w miejscach publicznych na terenie miasta Terespol.

R

PRZEWODNICZĄCY
RADY MIEJSKIEJ

Wiesław Jurek

Z

A

D

U

**-1995- podatek od środków transportowych-1995-
-1995- podatek od środków transportowych-1995-
-1995- podatek od środków transportowych-1995-**



ROZPORZĄDZENIE MINISTRA FINANSÓW

z dnia 7 grudnia 1994 r.

w sprawie podatku od środków transportowych.

Na podstawie art. 10 ust. 1 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. Nr 9, poz. 31 i Nr 101, poz. 444 oraz z 1992 r. Nr 21, poz. 86) i w związku z art. 4 ust. 9 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. o denominacji złotego (Dz. U. Nr 84, poz. 386) zarządza się, co następuje:

- § 1. Podatek od środków transportowych wynosi rocznie:
- | | | | |
|--|---------|---|---------|
| 1) od motorowerów | 7 zł, | d) powyżej 2 t do 4 t włącznie | 204 zł, |
| 2) od motocykli z silnikiem o pojemności skokowej: | | e) powyżej 4 t do 6 t włącznie | 279 zł, |
| a) do 50 cm ³ włącznie | 15 zł, | f) powyżej 6 t do 8 t włącznie | 331 zł, |
| b) powyżej 50 cm ³ do 350 cm ³ włącznie | 25 zł, | g) powyżej 8 t do 10 t włącznie | 484 zł, |
| c) powyżej 350 cm ³ | 123 zł; | h) powyżej 10 t | 637 zł; |
| 3) od samochodów osobowych z silnikiem o pojemności skokowej: | | 8) od samochodów specjalnych | 138 zł; |
| a) do 900 cm ³ włącznie | 38 zł, | 9) od ciągników balastowych | 637 zł; |
| b) powyżej 900 cm ³ do 1300 cm ³ włącznie | 69 zł, | 10) od ciągników rolniczych z silnikiem o pojemności skokowej: | |
| c) powyżej 1300 cm ³ do 1500 cm ³ włącznie | 87 zł, | a) do 4000 cm ³ włącznie | 22 zł, |
| d) powyżej 1500 cm ³ do 1600 cm ³ włącznie | 138 zł, | b) powyżej 4000 cm ³ | 57 zł; |
| e) powyżej 1600 cm ³ do 1800 cm ³ włącznie | 217 zł, | 11) od przyczep i naczep: | |
| f) powyżej 1800 cm ³ do 2000 cm ³ włącznie | 366 zł, | a) kempingowych | 22 zł, |
| g) powyżej 2000 cm ³ do 2500 cm ³ włącznie, z wyjątkiem samochodów marki „Warszawa” | 566 zł, | b) o ładowności do 0,5 t włącznie | 18 zł, |
| h) od samochodów marki „Warszawa” | 87 zł, | c) o ładowności powyżej 0,5 t do 1 t włącznie | 38 zł, |
| i) powyżej 2500 cm ³ | 764 zł; | d) o ładowności powyżej 1,0 t do 5 t włącznie | 63 zł, |
| 4) od samochodów osobowych: | | e) o ładowności powyżej 5 t do 20 t włącznie | 96 zł, |
| a) z silnikiem nie charakteryzującym się pojemnością skokową | 178 zł, | f) o ładowności powyżej 20 t | 164 zł, |
| b) z napędem elektrycznym | 38 zł; | g) pozostałych | 138 zł; |
| 5) od autobusów oraz samochodów ciężarowych przystosowanych do przewozu osób o liczbie miejsc do siedzenia, łącznie z miejscem kierowcy: | | 12) od łodzi motorowych oraz jachtów z silnikiem o pojemności skokowej: | |
| a) do 15 miejsc | 138 zł, | a) powyżej 200 cm ³ do 1000 cm ³ włącznie | 63 zł, |
| b) powyżej 15 do 30 miejsc | 254 zł, | b) powyżej 1000 cm ³ | 138 zł; |
| c) powyżej 30 miejsc | 560 zł; | 13) od promów | 38 zł; |
| 6) od samochodów ciężarowo-osobowych o dopuszczalnej masie całkowitej: | | 14) od łodzi służących do zarobkowego przewozu towarów i osób | 138 zł. |
| a) do 2 t włącznie | 87 zł, | | |
| b) powyżej 2 t | 138 zł; | | |
| 7) od samochodów ciężarowych i ciągników siodłowych o ładowności samochodu lub nacisku na siodło ciągnika: | | | |
| a) do 0,5 t włącznie | 87 zł, | | |
| b) powyżej 0,5 t do 1 t włącznie | 138 zł, | | |
| c) powyżej 1 t do 2 t włącznie | 164 zł, | | |

§ 2. Traci moc rozporządzenie Ministra Finansów z dnia 8 grudnia 1993 r. w sprawie podatku od środków transportowych (Dz. U. Nr 121, poz. 539).

§ 3. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1995 r.

Minister Finansów: w z. *K. Kalicki*

Przypomina się, że z dniem 15 lutego 1995r. upływa termin opłaty podatku od posiadania środków transportowych za I półrocze 1995r. lub za cały rok 1995. Wpłaty można dokonywać w: kasie Urzędu Miejskiego w Terespole bądź na konto: Bank Spółdzielczy Terespol Nr 185-321/3. Po tym terminie będą naliczane odsetki za zwłokę.



~~-1995-podatek od posiadania psów-1995-~~
~~-1995-podatek od posiadania psów-1995-~~
~~-1995-podatek od posiadania psów-1995-~~

Z

P

R

A

C

S

A

M

O

R

Z

A

D

U

UCHWAŁA Nr VII/45/95

Rady Miejskiej w Terespolu

z dnia 17 stycznia 1995 roku

w sprawie ustalenia stawki podatku od posiadania psów.

Na podstawie art.18 ust.2 pkt.8 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie terytorialnym (Dz.U. Nr 16, poz.96, Nr 32, poz.191, Nr 34, poz.199, Nr 43, poz.253 i Nr 89, poz.518; z 1991 r. Nr 4, poz.18, Nr 110, poz.473; z 1992 r. Nr 85, poz.428, Nr 100, poz.499; z 1993 r. Nr 17, poz.78; z 1994r. Nr 122, poz.593) oraz art.14 pkt.1 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 9, poz.31, Nr 101, poz.444, z 1992r Nr 21, poz.86; z 1994r. Nr 123 poz.600) w związku z § 1 pkt.3 rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 7 grudnia 1994r. w sprawie wykonania przepisów ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (Dz.U. Nr 132, poz.676)
RADA MIEJSKA w Terespolu, u c h w a ł a, c o n a s t ę p u j e:

§ 1.

Ustala się podatek od posiadania psów w wysokości 5,00 zł za każdego posiadanego psa.

§ 2.

Podatek od posiadania psów jest płatny z góry bez wezwania do dnia 30 czerwca każdego roku oraz w ciągu dwóch tygodni od dnia wejścia w posiadanie psa.

§ 3.

1. Posiadacze psów uiszczają podatek w kasie Urzędu Miejskiego w Terespolu lub u inkasenta.

2. Za pobór podatku od posiadania psów inkasentowi przysługuje wynagrodzenie w wysokości 4% sumy zainkasowanej.

§ 4.

Nieuiszczony w terminie podatek od posiadania psów podlega ściągnięciu w trybie przepisów o postępowaniu egzekucyjnym w administracji.

§ 5.

Wykonanie uchwały zleca się Zarządowi Miejskiemu w Terespolu.

§ 6.

Traci moc Uchwała Nr XVII/122/94 Rady Miejskiej w Terespolu z dnia 27 stycznia 1994 r. w sprawie podatku od posiadania psów.

§ 7.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej ogłoszenia poprzez rozplakatowanie w miejscach publicznych na terenie miasta Terespolu.

PRZEWODNICY
 RADY MIEJSKIEJ
 Wiesław Jurek

~~-1995-podatek od posiadania psów-1995-~~
~~-1995-podatek od posiadania psów-1995-~~
~~-1995-podatek od posiadania psów-1995-~~



Przepraszając zainteresowanych czytelników pragniemy naprawić małe niedociągnięcie i do historii Liceum Ogólnokształcącego dołączyć spóźnioną listę nauczycieli uczących oraz dyrektorów tej szkoły. Dłużni jesteśmy to też wszystkim tym, którzy w tej szkole pracują bądź pracowali..

Marek Ferens



Dyrektorzy L.O. w latach 1944 - 1994

- 1 Sosnowski Józef 1944-1948
- 2 Andrzejuk Karol 1948-1969
- 3 Jakuszko Zygmunt 1969-1975
- 4 Rychlik Ryszard 1977-1980
- 5 Oleszczuk Henryk 1980-1986
- 6 Wesolowska Teresa 1986-1987
- 7 Gładoch Waldemar 1987-1990
- 8 Buczyło Kazimierz 1990- do chwili obecnej

Pierwszy absolwent p.Z.Biegajło odsłania tablicę pamiątkową.
fot. Krzysztof Tarasiuk

NAUCZYCIELE uczący w L.O. w Terespolu w latach 1944-1994:

1. Andziejuk Karol 1944-1969	18. Guzewicz Alicja 1953-1985	35. Kozłowski Wincenty 1957-1992	53. Pudlak Wacław 1965-1967
2. Białobrzezka Jadwiga 1954-1970	19. Holubowicz Anna 1960-1968	36. Kraciuk Jdwiaga 1970-1971	54. Puzaitis Helena 1979- do chwili obecnej
3. Błaszczykowska-Sandecka Maria 1944-1953	20. Iwanowska Maria 1976-1990	37. Kudelski Wojciech 1990- do chwili obecnej	55. Rabczuk Wanda 1972-1975
4. Borysiak Stanisław 1944-1950	21. Jakuszko Zygmunt 1959-1975	38. Kusznerek Augustyn 1986-1992	56. Rapala Zenona 1980- do chwili obecnej
5. Buczyło Alicja 1973- do chwili obecnej	22. Janczarek Janusz 1957-1965	39. Ligot Janina 1975- do chwili obecnej	57. Rogalski Jan 1944-1947
6. Celińska Barbara 1967- do chwili obecnej	23. Jarocka Barbara 1973-1988	40. Łozak Kazimierz 1944-1956	58. Romantuk Walentyna 1952-1954
7. Chodźmińska Grazyna 1991- do chwili obecnej	24. Jarocka Lucyna 1978-1991	41. Łukaszewicz Jolanta 1976-1985	59. Rychlik Ryszard 1977-1980
8. Czubrun Marian 1977-1985	25. Jarocki Romuald 1955-1971	42. Malicka Stanisława 1956-1986	60. Sandeck Jan 1941-1953
9. Danieluk Alicja 1967- do chwili obecnej	26. Jarowicz Aleksander 1991- do chwili obecnej	43. Martyniuk Bogusław 1990-1992	61. Seremet Ewa 1973-1977
10. Darkiewicz Mikołaj 1969-1978	27. Jarowicz Halina 1993- do chwili obecnej	44. Metryka Barbara 1970-1991	62. Sieniów Barbara 1965-1974
11. Dziem Maria 1957-1990	28. Jezuit Wojciech 1992- do chwili obecnej	45. Możdziej Joanna 1988- do chwili obecnej	63. Sobol Anna 1950-1977
12. Ferens Małgorzata 1982- do chwili obecnej	29. Jurkiewicz Eugeniusz 1989-1993	46. Mularuk Roman 1989-1990	64. Sosnowski Józef 1944-1956
13. Ferens Ryszard 1991- do chwili obecnej	30. Karmasz Bronisław 1969-1986	47. Nakielski Dariusz 1988- do chwili obecnej	65. Sowa Janina 1966-1969
14. Forst Franciszek 1953-1955	31. Karwowska Marianna 1969-1981	48. Nazaruk Eugenia 1976- do chwili obecnej	66. Szczepanowska Janina 1944-1947
15. Gładoch Waldemar 1974- do chwili obecnej	32. Knigawka Aleksandra 1963-1981	49. Nikontuk Janina 1951-1954	67. Szydłowska Krystyna 1982- do chwili obecnej
16. Goluch Jolanta 1970-1979	33. Korzeniowski B. 1991- do chwili obecnej	50. Nowak Lucyna 1990- do chwili obecnej	68. Wasil Janina 1975- do chwili obecnej
17. Grymowicz Marta 1983- do chwili obecnej	34. Kotarba Józef 1944-1959	51. Oleszczuk Henryk 1966-1986	69. Wasil Julian 1975- do chwili obecnej
		52. Oleszczuk Tomasz 1985- do chwili obecnej	70. Weiscl Witold 1970-1977
			71. Wesolowska Teresa 1970- do chwili obecnej



W dniach 5-16 grudnia 1994r. odbył się etap miejsko-gminny konkursów przedmiotowych w szkołach podstawowych.

Zgłoszonych zostało 94 uczniów:

- j.polski - 20
- j.rosyjski - 2
- historia - 8
- biologia - 3
- geografia - 40
- fizyka - 7
- matematyka - 14



Do etapu rejonowego zakwalifikowali się następujący:

Przedmiot	Nazwisko i imię	szkoła	nauczyciel prowadzący
j.polski	Patro Katarzyna	SP1 Terespol	Drab M.
j.polski	Wróblewska Ewa	SP1 Terespol	Czekiel L.
j.polski	Tomasiak Anna	SP1 Terespol	Czekiel L.
j.polski	Bagłaj Ewa	SP1 Terespol	Żuk J.
j.rosyjski	Barnak Jarosław	SP1 Terespol	Tarasiuk A.
j.rosyjski	Gruszko Piotr	SP1 Terespol	Tarasiuk A.
historia	Gurynowicz Radosław	Małaszewicze	
historia	Lipińska Jolanta	SP2 Terespol	
geografia	Walo Katarzyna	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Grabicka Edyta	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Pańczuk Mariusz	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Bliźniuk Łukasz	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Guranowicz Radosław	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Łastowska Joanna	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Bodo Anna	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Chwesiuk Marta	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Olesiejuk Aneta	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Harasimiuk Grzegorz	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Wolozuk Mariusz	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Pisarek Bartosz	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Winiarek Marta	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Seroczyńska Edyta	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Parafiniuk Ewelina	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Moroz Marta	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Czarnecki Tadeusz	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Komeluk Kamila	Małaszewicze	Danieluk J.
geografia	Kuć Jacek	Małaszewicze	Danieluk J.
fizyka	Kuźnicki Piotr	Kobylany	Litwiniuk Z.
fizyka	Wojewoda Ewa	Kobylany	Litwiniuk Z.
matematyka	Gruszko Piotr	SP1 Terespol	Kudelska A.

Zwycięzcom gratulujemy!

Drugi etap - rejonowy odbędzie się w terminie od 17 lutego do 22 marca.

Życzymy powodzenia!!

mgr Jolanta Żuk



Flisak z Błotkowa i Czartoryscy

Wywodzący się ze starego Błotkowa Wasyl Tarasiuk o przydomku "Stymyk" (od sternik, flisak) pod koniec XVIII wieku na splawie drewna Bugiem do Torunia i Gdańska dorobił się, jak na chłopą, olbrzymiej fortuny. W tradycji rodzinnej jeszcze po stu latach mówiło się o nim, że podczas wojaży po świecie wszedł on w posiadanie w sposób nie całkiem legalny jakiegoś skarbu, co raczej należy zaliczyć do legendy. W każdym razie posiadał pieniądze i jako poddany Familii Czartoryskich, podówczas właścicieli Terespolu i graniczących z nim gruntów, postanowił za swoje pieniądze wykupić w dzierżawę wieczystą ziemię ome wraz z zabudowaniami we wsi Błotkowie, do klucza terespolskiego należącej. Było to już wówczas możliwe, po ogłoszeniu Uniwersału Połanieckiego Tadeusza Kościuszki z 7 maja 1794 roku, w którym "osoba wszelkiego włościanina" została ogłoszona jako osoba wolna, mogąca użytkować grunty dziedzicznie w linii męskiej (nie będąc ich właścicielami), pod warunkiem, że wykupi je od jej właściciela oraz będzie mu płaciła roczny czynsz.

Tak też się stało. W roku 1796 w siedzibie Czartoryskich w Puławach od Izabeli z hrabiów Flemmingów i jej małżonka Adama na Klewaniu i Żukowie księcia Czartoryskiego, generała artylerii Jego Królewskiej Mości, właściciela regimentu Kirasjerów, starosty Szereszowskiego, Kupiskiego, Pienińskiego i Latowickiego, kawalera orderów Św. Jerzego, Orła Białego i Św. Stanisława etc. etc. - za sumę dwa tysiące srebrnych polskich monet Wasyl Tarasiuk "Stymyk" nabył 30 morgów gruntów czyli "jednej włóki miary dzisiejszej litewskiej", co w przeliczeniu dawało ponad 20 hektarów ziemi.

Chociaż wspomniany - jak czytamy w zawartej w Puławach umowie - Wasyl Tarasiuk obejmując grunty we wsi Błotkowie leżące ma być ich niewątpliwym posiadaczem, to jednak winien jest znać swoich praw wobec pana tych dóbr, czyli Adama Czartoryskiego. *"A zatem corocznie czynszu oplacać zobowiązuje się po złotych polskich pięćdziesiąt do skarbu naszego i sukcesorów naszych. Podatki wszelkie krajowe i wszelkie ciężary ziemi z Rządu nakazywane ponosić. Do porządku powszechnego całej osady wraz z innymi wsiami, tak w kopaniu rowów dla spuszczenia szkodliwych wód z pól, jak i w naprawianiu mostów i grobel, oraz w dowożeniu materiałów dla pogorzalców tak z tej wsi jak i z innych podejmować się, jako że i jemu to dobrodziejstwo świadczone będzie"*.

Natomiast nie wolno Wasylowi Tarasiukowi i jego sukcesorom *"do puszczy i lasów naszych bezpłatnie zajeżdżać"*. Nie wolno też spraw spornych z sąsiadami *"gdzie indziej, jak przed rządcą dóbr rozpoczynać"*, a więc nie wolno wnosić ich do *"obcego sądu"*, choćby nawet Krajowego. Ani też nie wolno *"robienia trunków na tym gruncie prowadzić ani handlu takiego zaczynać, który by stawał się szkodliwym dochodom dworskim"*.

Ponadto właściciel chce, aby grunt, który teraz prawonabywca opłaca, zawsze pozostawał w tej całości, w jakiej się znajduje i nigdy nie był dzielony pomiędzy sukcesorów, *"lecz żeby zawsze na jedną głowę spadał"*. I na koniec umowy książęta Czartoryscy ostrzegają, iż gdyby czynsz zawarty w umowie nie był przez sukcesorów rzetelnie wypłacany i w znacznej części zalegał, *"albo gdyby podatki publiczne Dwór nasz miał kiedy za ten grunt zastępować"*, to wówczas posiadacz nabytego teraz gruntu zostanie pozwany do Sądu Krajowego i przymuszony do wyzbycia się ziemi *"do odsprzedania więcej dającymu"* na pokrycie zaległości podatkowych.

To ostatnie, na szczęście, nie groziło Wasylowi Tarasiukowi. Był on posiadaczem znacznie większej kwoty pieniężnej, niż owe dwa tysiące srebrnych polskich monet, za które nabył 20 hektarów ziemi od Czartoryskich, o czym świadczył inny dokument, przechowywany w rodzinie do czasów I wojny światowej. Była to mianowicie rejenalna umowa zawarta z Tatarem lebidziewskim Abrahamem Koryckim, właścicielem połowy gruntów Lebidziewa i majątku ziemskiego w Malaszewiczach Małych, spisana na okoliczność pożyczania od Wasyla bardzo znacznej kwoty pieniężnej pod zastaw majątku Ulanowszczyzna (dzisiaj Zastawek), należącego w całości do



Koryckiego. Pożyczonych pieniędzy Korycki nigdy nie zwrócił, natomiast Wasyl Tarasiuk nie kwapił się z dochodzeniem swoich praw do przejęcia źle gospodarzonego przez Tatara i nie przynoszącego zysków majątku.

Jakkolwiek było, w sześćdziesiąt lat później rodzina Wasyla Tarasiuka podupadła i zubożała - o czym świadczy zachowany testament z roku 1855 - a to dlatego, iż grunty rolne spadkobierców Wasyla "Stymyka" leżały na terenach zajmowanych obecnie przez miasto Terespol i przylegały do dzisiejszej ulicy Wojska Polskiego. Na te to bowiem tereny zaczęto wkrótce przenosić miasto pomiędzy Konowicą i Rogatką a blotkowskich włościan wywłaszczać, dając im w zamian wolne, gorsze grunty, położone w pobliżu miasta.

Wnuk Wasyla Tarasiuka, Iwan, syn Omelana i Luby, zaniemógł w młodym wieku i na łożu śmierci w dniu 2 marca 1855 roku w obecności świadków "gospodarzy rolnych we wsi Blotkowie



Fragment planu Terespoła z roku 1854 z dokładnym usytuowaniem wsi Blotków (w lewym dolnym rogu), położonej na osi dzisiejszej ulicy Piłsudskiego. Na terenach zajmowanych przez dzisiejszą ulicę Łąkową brak było wówczas jakichkolwiek zabudowań. Także miasto leżało w zupełnie innym miejscu - pomiędzy Konowicą i Rogatką, co częściowo uwidacznia reprodukcja. Poniżej cmentarza prawosławnego (w prawym górnym rogu) przy Trakcie Warszawskim, czyli obecnej ulicy Wojska Polskiego, były jeszcze ziemie orne.

Oryginal planu m. Terespol z roku 1854 przechowywany jest na Politechnice Warszawskiej.

zamieszkałych" - Harasima Prokopiuka, Jakima Tarasiuka i Damiana Andrzejuka sporządził testament notarialny, przypisując do wspólnego podziału pomiędzy swojego nieletniego syna Trochyma i brata Michała "grunt czynszowy jak również i zabudowania, nakładając na mego Brata ten święty obowiązek, aby żonę moją i dzieci miał w poszanowaniu i opatrywał ich potrzeby". Jak wielkie były te grunty czynszowe - tego testament, niestety, nie wymienia. Leżały ona jeszcze na pierwotnych terenach wykupionych przez jego dziadka od Czartoryskich.



Natomiast brat zmarłego Iwana, Michał Tarasiuk, gospodarzył już z całą pewnością na ziemiach położonych w zupełnie innym miejscu.

Gdzie leżał wtedy Błotków ? Na planie starego Terespola z roku 1854 - a więc z tego samego czasu, w którym Iwan Tarasiuk dyktował swój testament notariuszowi Krzesińskiemu - został on bardzo szczegółowo, dom po domu, naniesiony na planie dzisiejszej ulicy Piłsudskiego i biegł w linii południowej poprzez dzisiejsze pastwisko do miejsca, gdzie teren opada a zaczynają się błota. Na planie tym nie ma jeszcze zaznaczonych zabudowań zajmowanych dzisiaj przez ulicę Łąkową (dawna nazwa "Wołoszki" lub "Wołoczki"). Właśnie tam, na tereny "Wołoszek" zostali przewłaszczeni - zapewne jeszcze pod koniec lat pięćdziesiątych XIX wieku - ci błotkowscy włościanie, którym zabrano ziemię pod budowę nowego Terespola.

Dasze losy potomków Wasyla Tarasiuka zwanego "Stymykiem" są zwyczajnie prozaiczne i niczym się nie różnią od życia innych, zamożnych chłopów. Dla porządku chronologicznego wymienimy tylko, że Michał syn Omelana, a wnuk Wasyla "Stymyka", miał syna Marcina (1849-1923), tenże syna Jana (1877-1944), a Jan również syna Jana Tarasiuka (ur.1919). Gospodarzyli oni na położonej w "Wołoszkach" posesji Marcina Tarasiuka, który - jak głosi inny akt notarialny z 2 stycznia 1892 roku - *"otrzymał na własność tytułem danym od ojca swego Michala Tarasiuka osadę włościańską we wsi Błotków, gminy Kobylany, powiatu bialskiego położoną, pod numerem dwudziestym ósmym tabeli nadawczej tejże wsi zapisaną, zawierającą w sobie przestrzeni dziesięć morgów sto sześćdziesiąt pięć prentów czyli pięć hektarów, dziewięćdziesiąt arów, sześćdziesiąt sześć i pół metrów kwadratowych różnego rodzaju ziemi, wraz z przysługującym tejże osadzie prawem do ogólnych ziem wioskowych"*.

Janusz Tarasiuk

Izabela Czartoryska

Prawdziwa prosperity czekała Terespol za czasów Jana Jerzego Flemminga (1699-1771), który około 1748 roku nabył od spadkobierców i wierzycieli Pocięjów szmat okolicznych dóbr z lewej strony Bugu, aż po Włodawę i Różankę, a w Terespolu założył swoją rezydencję.

W latach pięćdziesiątych XVIII wieku wziął się Flemming energicznie za gruntowną modernizację Terespola. Na ruinach rezydencji Zygmunta III Wazy wystawił piętrowy pałac pośrodku ogrodów, a obok budował nowoczesne miasto. Jedno tylko zaniedbał Flemming, nie pomny bojowych zwyczajów sarmackich. Całą załogę Terespola stanowił 60-osobowy regimencik piechoty z trzema armatami - wiatówkami, co się później zemściło srodze. Ale na razie miasto kwitło

Ze związku z Antoniną Czartoryską miał Flemming córkę Izabelę (1746-1835), którą ustanowił jedyną swoją spadkobierczynią i która, wychowując się zasadniczo u dziadków w Warszawie, odwiedzała przecie czasem i posiadłości ojca. Rolle (autor "Gawęd historycznych") wspomina o rodzinnych wieczorkach tanecznych w Terespolu, gdzie oprócz gospodarza bawił sam kanclerz Fryderyk Michał Czartoryski i *"jego wnuczka, piękna i młodziutka Izabela"*, a też hetmanowa Ogińska (ta bywała wszędzie).



Mając 15 lat Izabela Flemmingówna poślubiła stryjecznego brata swej matki, generała ziem podolskich, księcia Adama Kazimierza Czartoryskiego, co być może załatywało trochę kazirodztwem, ale takowe wówczas panowały obyczaje. Przede wszystkim zaś małżeństwo Adama z jedyną dziedziczką ogromnej fortuny Flemmingów stawiało rodzinę Czartoryskich w rzędzie pierwszych potentatów finansowych Rzeczypospolitej oraz umacniało ich dążenia monarchiczne.

Istnieją niejaki wątpliwości, czy z "pięknej i młodziutkiej Izabeli" wyrosła u boku księcia Adama równie piękna i cnotliwa pani. Karol Zbyszewski pisze: "Księżstwo lubili klepanie w nocy, ale nie kartami. Księżna Izabela uważała się za najpiękniejszą kobietę na świecie - hylaby nią może istotnie, gdyby nie drobne defekciki, jak : krzywy nos, za wielkie usta, obwisłe piersi, ciężkie łapy i cera pocenikowana przez ospę. Miała jednak w sobie sex-appel, mężczyźni, czując, że jest to



twierdza do zdobycia, szturmowali gęsto i coraz to któryś wdzierał się między wały: książę Adam patrzył przychylnie na te ewolucje małżonki i żeby nie wyjść z wprawy, ćwiczył przykładowo na innych obiektach".

Jest to jednak spojrzenie zawziętego pamflicisty. W każdym razie, podróżując z mężem po całej niemal Europie (w latach 1762-1772), nabrała Izabela oglądy i wiedzy, by wyrosnąć wkrótce na pierwszą damę Rzeczypospolitej - sławną księżną Izabelę Czartoryską, miłośniczkę i mecenasa sztuk oraz artystów, założycielkę głośnych w kraju ośrodków kultury: Powązek i Puław. Ale to są już inne dzieje.



Izabela wozowała po świecie, a tymczasem jej ojcu wiodło się coraz gorzej. W roku 1764 książę Karol Stanisław Radziwiłł - Panie Kochanku, zawzięty przeciwnik polityczny Czartoryskich, opuściwszy sejm konwokacyjny w Warszawie, wyruszył ze swoim wojskiem na Litwę celem dokonania straszliwej zemsty na stronnikach rodziny. Orężny pochód kierował się ku Brześciowi. Był to dziwny orszak. Przodem, na czele dwu tysięcy znakomicie uzbrojonych i wyszkolonych jeźdźców, podążał książę Karol tak pijany, że co chwila spadał z kobyły i musiano go cucić. U boku księcia wojewody - dwie jego siostry i niedawno poślubiona małżonka. Wszystkie wierzchem i w strojach amazońskich. Niewiasty oblegała trzoda wielbicieli, na popasach piło się i tańczyło całymi nocami.

Taka oto sodolicja weszła w samo południe do bezbronnego Terespoła, kiedy Flemming akurat przebywał w Warszawie. Sześćdziesięciu flemmingowskich piechurów wzięto natychmiast do niewoli. Wszystkie trzy wiatówki zagwożdżono. Z przerażonych mieszczan ściągnięto kontrybucję. Nocą w mieście wybuchł pożar, który strawił kilkanaście kamienic. Wojownicy obrabowali pałac do szczytu. Książę pan nie trzeźwił. *"Nad rankiem, wesole, schludne niegdyś miasteczko wyglądało, jak gdyby je nawiedziła horda tatarska albo kozacka drużyny - pisze Rolle - Nie przeszkodziło to księciu wojewodzie, późnym już wieczorem, przy odgłosie dzwonów kościelnych i kapeli nadwornej, wyruszyć dalej".*

Flemming, gdy się o tym wszystkim dowiedział, nazwał publicznie księcia Karola Stanisława Radziwiłła, miecznika i wojewodę wileńskiego - szelmą, kanalią i szpicbutem!

Tak zwane koło fortuny obróciło się przeciw Flemmingowi. Rok później (1765) Czartoryscy, ciągle zabiegający o nowych stronników, zmusili go, aby za nędzne 400 tysięcy złp odsprzedał Michałowi Brzostowskiemu podskarbiostwo wielkie litewskie, urząd przynoszący 100 tysięcy złp rocznie i uprawniający do pięknej rezydencji w Wilnie. W zamian obiecowano Flemmingowi stołek ... wojewody wileńskiego, świeżo podówczas opuszczony przez Radziwiłła-Panie Kochanku, niedawnego grabieżcę Terespoła.

Gdy wszelako i w tym rozdawnictwie Fleminga pominięto, ofiarowując mu zaledwie kasztelaninę brzeską, opanowała go pruska pasja (Flemming pochodził z bogatej arystokracji pruskiej). Przeklął kraj, gdzie z byle zatargów politycznych sąsiad rabuje sąsiada, a urzędami frymarczy się niczym Cygan szkapą, i zamierzał udać się do Saksonii, aby tam poślubić własną synowicę, na którą chciał przepisać swój ogromny majątek, wydziedziczając Izabelę Czartoryską. Zanosilo się, iż z wielkiego posagu Izabeli wyjdą Czartoryskim nici. Toteż Flemminga szybko udobruchano urzędem wojewody pomorskiego (1766) i odwiedziono od wyjazdu z Polski oraz planów matrymonialnych.

W roku 1769 konfederaci barscy, do których generalności należał Radziwiłł-Panie Kochanku, zajęli dobra Flemminga, ściągając potężną kontrybucję z niemieckich kolonistów w Terespolu. Flemming przeczekiwał w Warszawie ten nowy dla siebie dopust, ale nie przeczekał, bo zmarł w 1771 roku, zostawiając Izabeli całą schedę.

I tym właściwie zakończyła się historyczna świetność Terespoła, której ostatnim echem były tutaj festyny z okazji obecności króla Stanisława Augusta w Brześciu (1784).



Maciej Podgórski

(fragment książki "Traktem bitym przez Podlasie" - Lublin 1982r.)



R
M
N
S
E
C
N
J
E

Zimowe

Mamy więc zimę. Rozpoczęła się 21 grudnia. Jest pierwszym etapem rocznego cyklu wędrówki Ziemi wokół Słońca.

Zima podobnie jak noc, jest czasem mroku, snu oraz podobnego do śmierci głębokiego odpoczynku. Słońce pokazuje się na krótko, nie potrafi przewyżnić morderczego dla istot żywych chłodu. Wszystkie drobne żyjątka, głęboko teraz ukryte czekają cierpliwie na cieplejsze słoneczne świecenie.

Drzewa i inne rośliny niegdyś zielone, teraz jakby obumarłe, stoją i dygocą na zimowym chłdzie. To niesympatyczny i brzydki odcień zimy. Jest tak wtedy kiedy nie ma śniegu.

Śnieg jest najważniejszym atrybutem zimy. Przyroda ubrana w śnieżne szaty potrafi być piękna a nawet cudowna.

Przed laty były inne, "prawdziwe" zimy.

Pamiętam zimę z pierwszego roku mojej pracy. Był rok sześćdziesiąty dziewiąty, mała wiejska Szkoła. Byłem tam świadkiem prawdziwej śnieżycy. Sypało wtedy kilka dni i nocy bez przerwy. W końcu zasypało wiejskie chałupy, szkołę zresztą też. Drogi się wyrównały z polami. Wokół rozpościerała się biała równina, chłodna, puszysta, cudowna. Blisko szkoły, w której pracowałem był las. Bywałem tam bardzo często. Las zimą w słoneczny, cichy dzień to bajeczne przeżycie.

Bardzo dobrze pamiętam i mile wspominam zimy ze swoich "uczniowskich" czasów. Opady śniegu były wtedy obfite, a "kosmate łapska" mrozu trzymały niekiedy bardzo mocno. -30 C. to wcale nie był ewenement, tak było często. Wspólnie z kolegami wędrowaliśmy niekiedy po zmrożonych, śnieżnych równinach. Zauroczony opowiadaniem Londona, mówiącymi o przygodach na "Dzkiej Północy" oczyma wyobraźni widziałem pędzące stada "karaibu" uciekające przed wilczymi watahami. Innych zimowych przygód, zabaw wrażeń było bez liku. Szkoda, że się już skończyły ...

Tegoroczna zima zapowiada się całkiem ... całkiem. Młodych terespolan namawiam do aktywnego spędzania czasu w czasie zabaw na śniegu i lodzie. To bardzo przyjemne i zdrowe.

Henryk Szypica





Dnia 8 stycznia odbył się III rzut halowej piłki nożnej. Tradycyjnie rozegrany został w sali gimnastycznej L.O. w Terespolu.

Tabela tego turnieju:

1	L.O. Terespol	10 pkt.	bramki	33-4
2	Oldboye	8 pkt.	bramki	20-13
3	ZSK I	6 pkt.	bramki	18-25
4	ZSK II	4 pkt.	bramki	19-24

Halowa

W najważniejszym meczu drużyna Oldboyów przegrała 1-4 (1-1) z L.O. Terespol.

Drużyna L.O. gra w składzie Paweł Warakomski, Jacek Brzozowski, Marek Michalak, Leszek Fic i Radosław Mizgier.

Tabela po III-ch turniejach:

1	L.O. Terespol	26	107 - 47
2	Oldboye	24	98 - 63
3	Skansen	10	72 - 99
4	ZSK II	10	67 - 101
5	"Żołnierz" Terespol	9	67 - 78
6	ZSK I	9	65 - 121

piłka

Jak widać z tabeli walka o pierwsze miejsce rozegra się między L.O. a Oldboyami.

Jak mi powiedział Marek Wasiluk - kapitan Oldboyów - "będziemy walczyli do końca, nie stoimy jeszcze na straconej pozycji".

Ostatnie dwa turnieje odbędą się 19 lutego i 5 marca, na które zapraszamy kibiców piłki nożnej.

Marek Ferens.

Plebiscyt na:

Najlepszego sportowca województwa białkopodlaskiego.

Tradycyjnie już po raz XV-ty będziemy wybierali najpopularniejszych sportowców woj. białkopodlaskiego 1994r. organizowany przez "Słowo Podlasia".

Tym razem całą grupę podzielono na 2 części 18 juniorów i 18 seniorów, na których można głosować, wyłonią 10-tką najlepszych.

Terespol reprezentuje 7^{miu} juniorów:



- Piotr Cecot,
- Jarosław Gregorczyk,
- Hubert Janiszek,
- Robert Kondratiuk,
- Marek Łobacz,
- Andrzej Romanowski
- i Marcin Stefanowicz

oraz 2^{ch} seniorów:

- Franciszek Kowaluk
- i Adam Zaorski.

Wszyscy reprezentują klub L.K.S. Terespol - *podnoszenie ciężarów* i są trenowani przez czwórkę Stefan Polaczuk, Jan Demczuk, Mirosław Mirończuk i Stefan Paterek.

(mf)

Dnia 18 lutego /sobota/ o godz. 10.00 w sali gimnastycznej L.O. Terespol

odbędzie się mistrzostwa Terespoli w Tenisie stołowym o Puchar Burmistrza m. Terespol.



FERIE !!!

W Miejskim Ośrodku Kultury

- | | | |
|----------|---|------------------------|
| 28.01.95 | DISCO ROCK | 19.00 (sobota) |
| 31.01.95 | Turniej Szachowy i Warcabowy dla Dzieci i Młodzieży | 14.00 (wtorek) |
| 02.02.95 | Zapisy do Konkursu Mini Listy Przebojów | 14.00-16.00 (czwartek) |
| 02.02.95 | DISCO dla DZIECI | 16.00 (czwartek) |
| 03.02.95 | Zapisy do Konkursu Mini Listy Przebojów. | 15.00-18.00 (piątek) |
| 04.02.95 | DISCO ROCK | 19.00 (sobota) |
| 07.02.95 | Konkurs Mini Listy Przebojów | 15.00 (wtorek) |
| 07.02.95 | DISCO dla DZIECI | 17.00 (wtorek) |
| 09.02.95 | Randka w ciemno. | 15.00 (czwartek) |
| 09.02.95 | Koncert uczniów Szkoły Muzycznej. | 16.00 (czwartek) |
| 11.02.95 | DISCO ROCK | 19.00 (sobota) |



ZAPRASZAMY!

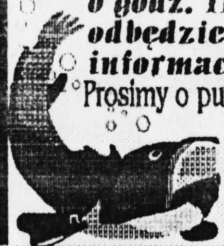


ZWŁODZENIE

Zarząd Koła P.Z.W. w Terespolu informuje członków, że w dniu 5 lutego 1995r. o godz. 11.30 w sali GOK, ul. Janowska 12 odbędzie się zebranie sprawozdawczo-informacyjne.

Prosimy o punktualne i liczne przybycie na w/w zebranie.

Zarząd Koła w Terespolu.



GONIEC
TERESPOLSKI

Nr. 29 Styczeń 1995
Piętno Prądzieli Terespoli i Okolic.

Redaguje zespół:

Krzysztof Tarasiuk (red. naczelny),
Marek Ferens, Janusz Tarasiuk,
Zofia Rymuszka, Irena Mazur,
Tadeusz Jawtoszuk, Waldemar Bujalski

Adres redakcji:

Miejski Ośrodek Kultury w Terespolu
21-550 Terespol, ul. Janowska 12 | tel. 22 65